**Finances** 

REF: DAF2014048

Signataire: MP

#### Séance du Conseil Municipal du 18/12/2014

RAPPORTEUR: Anthony DAGUET

# OBJET : Détermination des acomptes sur subventions aux associations et établissements publics dans l'attente du vote du budget primitif 2015

#### **EXPOSE:**

Dans l'attente du vote du budget primitif 2015, il est proposé d'attribuer aux associations et établissements publics suivants un acompte sur leur subvention 2015, afin de leur permettre de fonctionner normalement.

ORGANISME	Service	Article	Fonction	Code action	Montant acompte
ASSOCIATION SPORTIVE DE LA JEUNESSE D'AUBERVILLIERS (ASJA)	401	6574	40	ASJA	60 000 €
AUBERVACANCES LOISIRS	406	6574	421	AUBERVAC	643 808 €
AUBERVILLIERS AVENIR BASKET BALL	401	6574	40	AABB	60 000 €
BOXING BEATS	401	6574	40	BOXINGB	11 000 €
CAISSE DES ECOLES	406	657361	423	CAISECOL.	115 000 €
CARREFOUR POUR L'INFORMATION ET LA COMMUNICATION A AUBERVILLIERS (CICA)	801	6574	023	CICA	137 500 €
CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE	509	657362	523	CCAS	400 000 €
CENTRE D'ARTS PLASTIQUES D'AUBERVILLIERS	705	6574	312	САРА	40 000 €
CINEMA LE STUDIO	705	6574	314	LESTUDIO	96 000 €
CMA CYCLISME	401	6574	40	CMACYCLE	50 000 €
CMA ESCRIME	401	6574	40	CMAESCRI	70 800 €
CMA HANDBALL	401	6574	40	CMAHAND	60 000 €
CMA JUJO JU JI TSU	401	6574	40	CMAJUDO	19 000 €

CMA NATATION	401	6574	40	CMANAT	15 000 €
CMA TENNIS	401	6574	40	CMTENNIS	15 000 €
COMITE DES ŒUVRES SOCIALES DES PERSONNELS DE LA VILLE ET DES ETABLISSEMENTS PUBLICS COMMUNAUX D'AUBERVILLIERS	602	6574	020	cos	160 000 €
CONSERVATOIRE A RAYONNEMENT REGIONAL	705	6554	311	CNR	920 000 €
ENVOLUDIA	903	6574	64	ENVOLUDIA	28 000 €
FOOTBALL CLUB MUNICIPAL D'AUBERVILLIERS	401	6574	40	FCMA	180 000 €
INDANS'CITE	401	6574	40	INDANSCI	17 000 €
INSTITUT D'EDUCATION ET DE PRATIQUES CITOYENNES (IEPC)	903	6574	64	IEPC	87 500 €
LABORATOIRES D'AUBERVILLIERS	705	6574	33	LABOAUBE	25 000 €
LES SENIORS D'AUBERVILLIERS	506	6574	61	SENIORS	50 000 €
OFFICE MUNICIPAL DE LA JEUNESSE D'AUBERVILLIERS	403	6574	422	ACMO	600 000 €
REGIE DE QUARTIER MALADRERIE	509	6574	524	REGIEMAL	30 000 €
THEATRE DE LA COMMUNE	705	6574	313	THEACOMM	205 000 €
THEATRE EQUESTRE ZINGARO	705	6574	313	ZINGARO	23 000 €
VILLES DES MUSIQUES DU MONDE	705	6574	33	VMDM	73 000 €

#### DEPARTEMENT DE LA **SEINE-SAINT-DENIS**

REPUBLIQUE FRANCAISE Liberté-Egalité-Fraternité

VILLE D'AUBERVILLIERS

#### REGISTRE DES DELIBERATIONS

DU 18 Décembre 2014

Nombre de Membres composant : Le Conseil Municipal: ......49 SEANCE DU CONSEIL MUNICIPAL En exercice :..... 49

Présents :..... 33

L'AN DEUX MILLE QUATORZE, le 18 décembre, le conseil municipal d'Aubervilliers, convoqué le 11 décembre 2014, s'est réuni en Mairie à 19 H sous la présidence de Mériem DERKAOUI, 1<sup>ère</sup> Adjointe au Maire d'Aubervilliers.

#### PRESENTS:

M. KARMAN Jean-Jacques, Mme VALLY Sophie, M. DAGUET Anthony, Mme CHERET Magali, M. KAMALA Kilani, Mme TLILI Leila, M. MONINO Jean-François, Mme GRARE Laurence. M. BENKHELOUF Boualem, Mme MARINO Danielle, M. KARROUMI Sofienne, Mme KOUAME Akoua Marie, M. CHOUDER Fethi, Mme NEDELEC Soizig, M. CHIBAH Salah, Mme MERCADER Y PUIG Maria, M. RUER Marc, Adjoints au Maire,

MM. CECCOTTI-RICCI Roland, TLILI Mohamed Fathi, LE HYARIC Patrick, WOHLGROTH Antoine, ROZENBERG Silvère, Mmes LE MOINE Sandrine, FAGARD Alice, MM. SANON Guillaume, SALVATOR Jacques, Mme YONNET Evelyne, M. LOGRE Benoît, Mmes VIGEANT Claire, LENOURY Nadia, MM. BIDAL Damien, ZAIRI Rachid, Conseillers Municipaux et \*Conseillers Municipaux délégués,

#### **POUVOIRS:**

M. BEAUDET Pascal Représenté par : M. DAGUET Anthony

Représentée par : Mme PEJOUX Claudine Mme MERCADER Y PUIG Maria

Mme DUCATTEAU Sylvie Représentée par : Mme VALLY Sophie M. PLEE Eric Représenté par : Mme DERKAOUI Mériem

Mme MBONDO Thérèse Représentée par : M. CHOUDER Féthi

M. KADDOURI Nourredine, Représenté par : Mme KOUAME AKOUA Marie Mme RABAH Hana Représentée par : M. KARROUMI Sofienne

Mme ALVES Presilya Représentée par : M. ZAIRI Rachid Mme LENZI Ling Représentée par : Mme LENOURY Nadia

EXCUSES: Mme MILLA Josiane, MM. HAFIDI Abderrahim, AIT BOUALI Omar, RACHEDI Hakim

ABSENTS: Mmes REDOUANE Wassila, SIGNATE Rouguy, HAMDANE Bouchera

Secrétaire de séance : M. KARROUMI Sofienne

### Séance du Conseil Municipal du 18/12/2014

## Direction Générale des Ressources / Direction des Finances

Finances

**REF: DAF2014048** 

Signataire: MP

# OBJET : Détermination des acomptes sur subventions aux associations et établissements publics dans l'attente du vote du budget primitif 2015

#### LE CONSEIL,

Après avoir entendu l'exposé du Maire,

Vu le code général des collectivités territoriales et notamment l'article L.2121-29,

Vu les conventions établies entre la Ville d'Aubervilliers et les associations bénéficiaires de subventions supérieures à 23 000 €,

Vu l'engagement financier de la commune auprès du Centre communal d'action sociale, de la Caisse des écoles et du Conservatoire à rayonnement régional 93,

Considérant que, dans l'attente du vote du budget primitif 2015, il convient de permettre aux associations et établissements publics susvisés de fonctionner normalement,

A l'unanimité.

#### **DELIBERE:**

AUTORISE le Maire à procéder au versement, dans l'attente du vote du budget primitif 2015, des acomptes sur les subventions 2015 aux associations et établissements publics suivants :

ORGANISME	Service	Article	Fonction	Code action	Montant acompte
ASSOCIATION SPORTIVE DE LA JEUNESSE D'AUBERVILLIERS (ASJA)	401	6574	40	ASJA	60 000 €
AUBERVACANCES LOISIRS	406	6574	421	AUBERVAC	643 808 €
AUBERVILLIERS AVENIR BASKET BALL	401	6574	40	AABB	60 000 €
BOXING BEATS	401	6574	40	BOXINGB	11 000 €
CAISSE DES ECOLES	406	657361	423	CAISECOL	115 000 €
CARREFOUR POUR L'INFORMATION ET LA COMMUNICATION A AUBERVILLIERS (CICA)	801	6574	023	CICA	137 500 €
CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE	509	657362	523	CCAS	400 000 €

CENTRE D'ARTS PLASTIQUES D'AUBERVILLIERS	705	6574	312	САРА	40 000 €
CINEMA LE STUDIO	705	6574	314	LESTUDIO	96 000 €
CMA CYCLISME	401	6574	40	CMACYCLE	50 000 €
CMA ESCRIME	401	6574	40	CMAESCRI	70 800 €
CMA HANDBALL	401	6574	40	CMAHAND	60 000 €
CMA JUJO JU JI TSU	401	6574	40	CMAJUDO	19 000 €
CMA NATATION	401	6574	40	CMANAT	15 000 €
CMA TENNIS	401	6574	40	CMTENNIS	15 000 €
COMITE DES ŒUVRES SOCIALES DES PERSONNELS DE LA VILLE ET DES ETABLISSEMENTS PUBLICS COMMUNAUX D'AUBERVILLIERS	602	6574	020	cos	160 000 €
CONSERVATOIRE A RAYONNEMENT REGIONAL	705	6554	311	CNR	920 000 €
ENVOLUDIA	903	6574	64	ENVOLUDIA	28 000 €
FOOTBALL CLUB MUNICIPAL D'AUBERVILLIERS	401	6574	40	FCMA	180 000 €
INDANS'CITE	401	6574	40	INDANSCI	17 000 €
INSTITUT D'EDUCATION ET DE PRATIQUES CITOYENNES (IEPC)	903	6574	64	IEPC	87 500 €
LABORATOIRES D'AUBERVILLIERS	705	6574	33	LABOAUBE	25 000 €
LES SENIORS D'AUBERVILLIERS	506	6574	61	SENIORS	50 000 €
OFFICE MUNICIPAL DE LA JEUNESSE D'AUBERVILLIERS	403	6574	422	ОМЈА	600 000 €
REGIE DE QUARTIER MALADRERIE	509	6574	524	REGIEMAL	30 000 €
THEATRE DE LA COMMUNE	705	6574	313	THEACOMM	205 000 €
THEATRE EQUESTRE ZINGARO	705	6574	313	ZINGARO	23 000 €
VILLES DES MUSIQUES DU MONDE	705	6574	33	VMDM	73 000 €

Reçu en préfecture le : 19/12/2014 Publié le : 19/12/2014

Certifié exécutoire le : 19/12/2014

L'Adjoint délégué

Sofienne KARROUMI

AUBL: Adjoint délégué

Sofienne KARROUMI